



D001-JML-2018-10129
č.j. UMČP15 40120/2018

STEJNOPIS č. 1



MHMPP07K3CD8

Dodatek č. 1
Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace

DVS/04/03/006769/2018

*uzavřený níže uvedeného dne, měsíce a roku
podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění
pozdějších předpisů, zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů
a zákona č. 500/2000 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů*

mezi těmito smluvními stranami:

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. č. 2, 110 01 Praha 1
zastoupené PhDr. Tomášem Klineckým, ředitelem odboru zdravotnictví, sociální péče
a prevence Magistrátu hlavního města Prahy
IČO: 00064581
bankovní spojení: PPF banka a.s.
číslo účtu: 5157998/6000
(dále jen „poskytovatel“)

a

Městská část Praha 15 jako zřizovatel příspěvkové organizace

zastupuje: Milan Wenzl, starosta
se sídlem: Boloňská 478/1, 109 00 Praha 10
IČO: 00231355
bankovní spojení: XXXXXXXXXX
číslo účtu: XXXXXXXXXX
(dále jen „příjemce“)

se dnešního dne dohodly v návaznosti na Rozhodnutí č. 1 o poskytnutí dotace z kapitoly 313 – MPSV státního rozpočtu na rok 2018 ze dne 3. 1. 2018 na této změně smlouvy:

A) článek I., bod 2 se mění a doplňuje takto:

2. Poskytnutí dotace schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy svým usnesením č. 33/47 ze dne 25. 1. 2018 a usnesením č. 38/192 ze dne 14. 6. 2018.

B) článek II., bod 1. se ruší a nově zní takto:

1. Dotace se poskytuje v celkové výši **8 192 000 Kč**
(slovy: osmmilionůstodevadesátdvatisíc korunčeských) dle rozpisu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy. Celkový objem této dotace je kryt finančními prostředky ze státního rozpočtu prostřednictvím rozpočtu hl. m. Prahy.

C) Příloha č. 1 Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace č. DVS/04/03/006769/2018 se ruší a nahrazuje se přílohou č. 1 tohoto dodatku.

D) Uzavřením Dodatku č. 1 zůstávají všechna ostatní ustanovení veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace DVS/04/02/006769/2018 ze dne 16. 3. 2018 v platnosti beze změny.

E) Závěrečná ustanovení

1. Obě smluvní strany shodně prohlašují, že tento dodatek ke smlouvě byl uzavřen po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně v souladu se zákonem a nepříčí se dobrým mravům.
2. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tento dodatek ke smlouvě byl uveden v Centrální evidenci smluv (CES) vedené poskytovatelem, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
3. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku ke smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
4. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů, tímto poskytovatel potvrzuje, že uzavření tohoto dodatku smlouvy schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy usnesením č. 38/192 ze dne 14. 6. 2018.
5. Tento dodatek smlouvy je vyhotoven v pěti autorizovaných stejnopisech, z nichž poskytovatel obdrží čtyři stejnopisy a příjemce jeden stejnopis.
6. Tento dodatek smlouvy nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění tohoto dodatku ke smlouvě v registru smluv. Nově přidělené finanční prostředky schválené usnesením Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 38/192 ze dne 14. 6. 2018 se poskytnou převodem z účtu poskytovatele nejpozději do 30 dnů od podpisu tohoto dodatku ke smlouvě.
7. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění tohoto dodatku ke smlouvě v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, zajistí poskytovatel.

V Praze

08-2018 2018

(za poskytovatele)



(za příjemce)



Handwritten signature or initials.

Celková výše poskytnutých finančních prostředků (dotace) pro:
Městská část Praha 15 jako zřizovatel příspěvkových organizací

8 192 000 Kč

Registrační číslo služby	Název organizace	Název služby	Druh služby	Celkový rozpočet služby	Výše poskytnuté dotace (usnesením Zastupitelstva HMP 33/47 ze dne 25. 1. 2018)	Výše poskytnuté dotace - II.	Celková výše poskytnuté dotace v roce 2018	Z toho na osobní náklady
4430681	Centrum sociální a ošetrovatelské pomoci Praha 15	Odborné sociální poradenství	odborné sociální poradenství	291 500	0	0	0	0
4726799	Centrum sociální a ošetrovatelské pomoci Praha 15	Pečovatelská služba	pečovatelská služba	11 147 000	2 389 000	432 000	2 821 000	min. 846 300
7275287	Centrum sociální a ošetrovatelské pomoci Praha 15	Odlehčovací služby	odlehčovací služby	5 768 000	710 000	0	710 000	min. 213 000
8568124	Centrum sociální a ošetrovatelské pomoci Praha 15	Domov se zvláštním režimem	domovy se zvláštním režimem	13 407 000	4 285 000	376 000	4 661 000	min. 1 398 300
	Celkem						8 192 000	



HLAVNÍ MĚSTO PRAHA
MAGISTRÁT HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY
ODBOR ZDRAVOTNICTVÍ, SOCIÁLNÍ PÉČE A PREVENCE

Rozpočet na financování sociální služby pro rok 2018 dotační řízení HMP- II.

Název organizace: Centrum sociální a ošetrovatelské činnosti Praha 15, p.o. IČ: 68405162 Název služby: Pečovatelská služba Druh služby: Pečovatelská služba Registrační číslo služby (Identifikátor): 4726799						
Kód	Nákladová položka	Celkové plánované náklady služby 2018 (aktualizovaný rozpočet)	Přiznaná dotace usnesením Zastupitelstva HMP č. 33/47 ze dne 25.1.2018 a její akceptované čerpání	Požadovaná dotace v dotačním řízení - II.	Akceptované čerpání CELKOVÉ dotace přidělené usnesením Zastupitelstva HMP č. 33/47 ze dne 25.1.2018 a přidělené v dotačním řízení - II.	poznámka KU
	Náklady celkem	11147000	2389000	1000000	2821000	
1	Osobní náklady celkem	7687000		1000000		
1.1	Pracovní smlouvy	7508000		1000000		
1.1.I	Dohody o pracovní činnosti	110000				
1.1.III	Dohody o provedení práce	0				
1.4.	Jiné osobní náklady (uveďte):FKSP, povinné pojištění, osobní náhrady	69000	2252290		2684290	
2.	Provozní náklady celkem	3460000		0		
2.1.	Dlouhodobý majetek	20000		0		
2.1.1.	Dlouhodobý majetek do 60 tis (uveďte):	0				
2.1.2.	Dlouhodobý majetek do 40. tis.(uveďte):	20000				
2.2.	potraviny	1750000				
2.3.	kancelářské potřeby	30000				
2.4.	pohonné hmoty	65000				
2.5.	Jiné spotřebované nákupy (uveďte):ochranné pomůcky, čisticí prostředky, apod.	60000				
2.6.	Služby	620000		0		
2.6.1.	energie	200000				
2.6.2.	telefony, internet, poštovné, ostatní	40000				
2.6.3.	nájemné	5000				
2.6.4.	právní a ekonomické služby	15000				
2.6.5.	školení a kurzy	30000				
2.6.6.	opravy a udržování	70000				
2.6.7.	cestovní náhrady	10000				
2.6.8.	pracovníci v přímé péči (mimo pracovní poměr)					
2.6.9.	ostatní pracovníci (mimo pracovní poměr jiné (uveďte):odvoz bioodpadu, dodavatelské služby, PC servis apod.	250000				
2.7.	Odpisy	65000				
2.8.	ostatní náklady	850000	136710		136710	
	Celkem	11147000	2389000	1000000	2821000	



HLAVNÍ MĚSTO PRAHA
 MAJISTRÁT HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY
 ODBOR ZDRAVOTNICTVÍ, SOCIÁLNÍ PÉČE A PREVENCE

Rozpočet na financování sociální služby pro rok 2018 dotační řízení HMP- II.

Název organizace: Centrum sociální a ošetřovatelské činnosti Praha 15, p.o. . IČ: 68405162 Název služby: Domov se zvláštním režimem Druh služby: Domov se zvláštním režimem Registrační číslo služby (Identifikátor): 8568124						
Kód	Nákladová položka	Celkové plánované náklady služby 2018 (aktualizovaný rozpočet)	Přiznaná dotace usnesením Zastupitelstva HMP č. 33/47 ze dne 25.1.2018 a její akceptované čerpání	Požadovaná dotace v dotačním řízení - II.	Akceptované čerpání CELKOVÉ dotace přidělené usnesením Zastupitelstva HMP č. 33/47 ze dne 25.1.2018 a přidělené v dotačním řízení - II.	poznámka KU
	Náklady celkem	13407000	4285000	500000	4661000	
1	Osobní náklady celkem	10050000		500000		
1.1	Pracovní smlouvy	9900000		500000		
1.1.I	Dohody o pracovní činnosti	50000				
1.1.III	Dohody o provedení práce	0				
1.4.	Jiné osobní náklady (uveďte):FKSP, povinné pojištění, osobní náhrady	100000	3770000		4146000	
2	Provozní náklady celkem	3357000		0		
2.1.	Dlouhodobý majetek	150000		0		
2.1.1.	Dlouhodobý majetek do 60 tis (uveďte):	0				
2.1.2.	Dlouhodobý majetek do 40. tis.(uveďte):	150000				
2.2.	potraviny	1000000				
2.3.	kancelářské potřeby	50000				
2.4.	pohonné hmoty	30000				
2.5.	jiné spotřebované nákupy (uveďte):ochranné pomůcky, čistící prostředky, apod.	250000				
2.6.	Služby	1289000		0		
2.6.1.	energie	700000				
2.6.2.	telefony, internet, poštovné, ostatní	60000				
2.6.3.	nájemné	0				
2.6.4.	právní a ekonomické služby	15000				
2.6.5.	školení a kurzy	30000				
2.6.6.	opravy a udržování	200000				
2.6.7.	cestovní náhrady	4000				
2.6.8.	pracovníci v přímé péči (mimo pracovní poměr)					
2.6.9.	ostatní pracovníci (mimo pracovní poměr jiné (uveďte):odvoz bioodpadu,					
2.6.10.	dodavatelské služby, PC servis apod.	280000				
2.7.	Odpisy	100000				
2.8.	ostatní náklady	488000	515000		515000	
	Celkem	13407000	4285000	500000	4661000	